

Adapter für Schwimmerkugel 54017

Montageanleitung

Adaptateur pour boule 54017

Instructions de montage

Adattatore per galleggiante 54017

Istruzioni di montaggio

Alte Ausführung mit Kupferkugel 5400.03
(solange Vorrat)

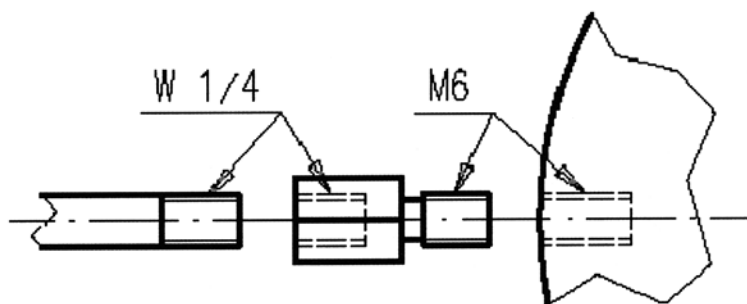
Ancienne version avec boule en cuivre 5400.03
(jusqu'à épuisement du stock)

Vecchia versione con galleggiante in rame 5400.03
(fino ad esaurimento delle scorte)

Neue Ausführung mit Kunststoffkugel 5400.03

Nouvelle version avec boule en matière synthétique
5400.03

Nuova versione con galleggiante in materiale sintetico
5400.03



Hinweis

Der Adapter **ist zu verwenden**, wenn die alte Kupferkugel durch die neue Kunststoffkugel **ersetzt** wird.

Ansonsten **darf** der Adapter **nicht** verwendet werden.

Remarque

L'adaptateur **doit être utilisé** lorsque l'ancienne boule de cuivre est **remplacée** par la nouvelle boule en matière synthétique.

Dans les autres cas, ne **pas** utiliser l'adaptateur.

Nota

L'adattatore **va utilizzato** quando il vecchio galleggiante di rame viene **sostituito** con il galleggiante in materiale sintetico.

Altrimenti l'adattatore **non** deve essere utilizzato.